

ZU-EIN-ANDER



ДРУГ К ДРУГУ

Das Monatsblatt wurde im Jahr 1999 von Herrn Paul Kreutzer gegründet. Ежемесячник основан 2-ном Паулем Кройцером в 1999

№9 Сентябрь (September 2020)

Новости Трира



После долгого летнего перерыва в первые дни октября начался последний этап расширения дороги на Эльцштрассе в Пфальцелле. Ожидается, что строительные работы продлятся до конца ноября-начала декабря 2020г. Помимо расширения дороги программа строительства также включает расширение железнодорожного переезда с применением новых сигнальных технологий и ограждений.

Для этого в первые выходные дни октября Эльцштрассе была закрыта. Обездвижен в сторону Пфальцеллы проходил по временно изменённому маршруту.

Как заявили муниципальные власти Трира, автобусные маршруты 13, 14, 16 не будут введены в эксплуатацию в начале учебного семестра.

Это объясняется тем, что большинство студентов продолжает учиться в цифровом формате. В настоящее время планируются личные встречи в университете только для студентов первого курса и последних семестров. «Оба университетских городка оснащены общественным транспортом и без этих дополнительных линий. В зависимости от того, как будет развиваться лекционный процесс, автобусы 13, 14, 16 будут отправлены на маршрут позже» - заявил ответственный представитель муниципалитета г-н Хофмайстер.

Долина Мозеля – одна из главных достопримечательностей для туристов. Это место пользуется особой популярностью у зарубежных гостей. По результатам опроса, проведенного онлайн –порталом Немецкого национального совета по туризму, в котором приняло участие 13000 человек, в рейтинге самых красивых достопримечательностей долина Мозеля заняла 13 –ое место из 100, Трир занял 35-ое место, рождественский рынок Бернкастель-Куес занял 65 –е место.

В городской Совет Трира ранее была подана заявка от партии «Зеленых» и ряда других партий левого толка, в которой предлагалось, чтобы Римский мост- объект всемирного наследия Юнеско - был открыт после ремонта, в качестве пробного эксперимента на один год только для пешеходов, велосипедистов и для городского общественного транспорта, начиная с первого квартала 2021г. В конце сентября городской Совет Трира большинством голосов отклонил эту заявку. Римский мост Трира не будет свободным от движения автомобилей в 2021г.

Тем, кто пользуется Bahncard. Снижение пассажиропотока в связи с короновирусной инфекцией значительно отразилось на финансовой деятельности Deutsche Bahn. В связи с этим управление железных дорог предложило следующее: с октября 2020г Bahncard 25 для проезда в вагонах второго класса пассажирских поездов будет стоить всего 24.90 евро в месяц вместо 54.60. Эта карта со скидкой будет действовать в течение одного года.

В гимназии имени Макса Планка в Трире у одного из учеников в конце сентября определен положи-

тельный результат на Covid -19. С этим было сообщено на специальном сайте школы. Класс был немедленно отправлен домой. Все ученики класса, учителя и близкие люди проходят тестирование. Департамент здравоохранения поддерживает контакты семьями учащихся и учителями.

Уголовная хроника

В среду 23 сентября 2020 в 9.10 утра на выезде Трир- Бивер- Пфальцелла на шоссе Б- 53 произошло дорожное транспортное происшествие. 34- летний мужчина, который ехал в направлении Швайха, при повороте налево не заметил встречный автомобиль, которым управлял 68 –летний мужчина. Машины столкнулись и после аварии восстановлению не подлежат. Обидчика были ранены и доставлены в ближайшие больницы. Кроме полиции в ликвидации аварии принимал участие пожарная бригада и врач скорой помощи. Свидетелей, которые могут предоставить информацию о случившемся, просят связаться с полицией Швайха по телефону 06502 91570.

Случай в Земле Рейнланд –Рфальц В последние дни сентября перед районным судом Бад-Кройцнаха представили три мошенника, которые обманули 18 пожилых граждан, которым они обещали выигрыши в лотерею в размере сотен тысяч евро. Но предварительно пожилые люди должны были уплатить определенный гонорар. Одна из женщин пожаловалась полиции, что и дала возможность задержать мошенников, обманувших пожилых людей на 270 тысяч евро.

Материал подготовила

Е.Вединевская

Материалы, связанные с предстоящим открытием мемориала памяти.

Мемориал состоит из бронзового чемодана и бронзовой доски, на которой представлен короткий отрывок из стихотворения Трирской поэтессы Герты Шпиес. Об этом было впервые рассказано в передвижной выставке «Еврейский Трир», организованной г-ном Ralf Kotschka.

На мемориальной доске в двух колонках расположен текст на немецком языке.

Ниже следует его перевод на русский язык

В левой колонке доски, напечатан отрывок из стихотворения Герты Шпиес (Gerty Spies), Она родилась в Трире в 1897 г, пережила концентрационный лагерь Терезиенштадт, умерла в Мюнхене в 1997 г. Ей было 100 лет.

«Без вины виноватые»

Без вины виноватые-

Где это началось?

Оно началось здесь,

Где он стоял невозмутимо

И хладнокровно

С опущенными руками,

Дрожащими плечами,

В плотно застегнутом пальто,

С зажженной сигаретой

И говорил: «Здесь ничего нельзя сделать».

Смотри, здесь началось

Это – «без вины виноватые!».

В правой колонке доски:

«На этом месте стоял раньше das Bischof-Korum-Haus, который в 1940 г нацисты конфисковали. Между 1941 и 1943 г здесь и в бывшей тюрьме на Windstrasse содержали арестованных ранее более 600 еврейских граждан из Трира и окрестностей, среди них много детей. Отсюда они были доставлены на вокзал и депор-

тированы. Большинство из них было уничтожено».

Текст приглашения на торжественное открытие мемориала в память о депортированных еврейских гражданах из Трира и региона Rindertanzplatz

Присоединяйтесь: Шествие к вокзалу к акции «Безграничная память» в память о жертвах первого депортационного поезда 16-17 октября 1941 года из Люксембурга через Трир в гетто Lodz.

Мероприятие «Безграничная память» состоится

16 октября (пятница), начало в 17 часов. Место: Rindertanzplatz

Мы приглашаем всех, кому не безразлично это событие - открытие мемориала памяти депортированным еврейским гражданам из Трира и региона - am Rindertanzplatz в центре Трира.

На этой площади до 1940 г находился Bischof - Korum - Haus. В 1941 г нацисты его конфисковали. Здесь и в бывшей тюрьме на Windstrasse между 1941 и 1943 гг содержались арестованные еврейские граждане. Отсюда их доставляли на вокзал и погружали в депортационные поезда.

Они могли взять с собой небольшую ручную кладь, они не знали, куда их отправляют. Было депортировано более 600 евреев-жителей Трира, среди них были и дети.

На открытии мемориала выступят обербургомистр Трира г-н Wolfram Leibe, г-н Peter Szemere и г-н Ralf Kotschka.

Создание мемориала было возможно благодаря огромной поддержке нескольких организаций.

После открытия мемориала мы приглашаем вас принять участие в шествии к вокзалу Трира. Там, в рамках памятного мероприятия «Безграничная память» мы прочтем фамилии жителей Трира - жертв первого депортационного поезда из Люксембурга через Трир в гетто Литцманнштадт, нынешний город Лодзь.

Правление Трирского общества христианско-иудейского сотрудничества

Во время мероприятия просим соблюдать все меры предосторожности, связанные с коронавирусной инфекцией.

Премьера

10 октября (суббота) в 19.30 в помещении Европейской академии искусств (Europäische Kunstakademie) в рамках театрального сезона 2020-2021 артисты театра Трира представляют премьеру спектакля «Совершенно обычный еврей», Следующие спектакли:

11.10 (Воскресенье)

25.10 (Воскресенье)

10.12. (пятница).

Начало спектакля во все вышеперечисленные дни в 19.30.

Цена входного билета -20 евро

Краткое содержание спектакля:

Спектакль представляет собой диалог между журналистом Эмануэлем Гольдфарбом и школьным учителем одной из немецких школ, которого он не знает. Учитель просит г-на Гольдфарба рассказать о своей жизни в Германии. Эта просьба

(Окончание на стр3)

Impressum

Herausgeber: Förderung der Integration e.V.

Chefredakteur - W. Tarantul.

Technischer Redakteur - G. Ayzenberg

Redaktion: M. Gluschenko, E. Kostina, M. Tsvang,

L.Saksonov, J. Umansky, E.Vedinevskaia.

Namentlich gekennzeichnete Artikel stellen nicht unbedingt die Meinung der Redaktion dar.

Мнение авторов статей не обязательно совпадает с мнением редакции.

Die Redaktion trägt keine Verantwortung für den Inhalt der Werbung und der Inserate.

Редакция не несет ответственности за содержание рекламных материалов и объявлений.

Unsere Adresse: Schönbornstr.1, 54295 Trier

zu-ein-ander@mail.ru

Tel. 0651/ 99 44 977

Sparkasse Trier. Konto Nr. 2350643,

BLZ 585 501

Не пора ли успокоиться?

(Окончание. Начало на стр 3)

ную жизнь без чучел былых эпох остро почувствовал сам писатель Солженицын незадолго до смерти, публично отказавшись от ордена Святого апостола Андрея Первозванного, который намеревался вручить ему лично президент. Для него это был страшный финал, перечеркнувший все его многолетние усилия по спасению родины от бесовщины. “Поезд цивилизации ушёл, мы опоздали”, – эти горькие слова Александр Исаевич произнесёт в своем последнем интервью.

Но писателя, как обычно, не услышали. И, по-прежнему, яростно перетирают тему, был ли Солженицын в лагере стукачом, и сколько фактологических ошибок в “Архипелаге ГУЛАГ”. Все споры о Солженицыне посвящены нюансам его биографии и поведению как человека, то есть тому, что с точки зрения ре-

альной философии жизни не имеет никакого значения ни для народа, ни для страны.

Рискну предположить, что Наталья Дмитриевна Солженицына после смерти мужа в 2008 году стояла перед очень непростым выбором: уйти в оппозицию к существующей власти (что было, собственно говоря, привычным делом для Александра Исаевича) или с этой властью дружить во имя, так сказать, и во благо. Она выбрала дружбу, и я не очень уверен, что Солженицын этот выбор поддержал бы. Но не мне судить, поколение, не нюхавшее пороха и не знавшее, что такое ночные бомбёжки, по определению не имеет права осуждать тех, кто знает не понаслышке, что это такое.

Повторюсь, сегодняшняя власть умна. Она очень умело использует в пропаганде страшилки прежних

политических режимов, чтобы люди поменьше думали о реальных проблемах настоящего времени. К сожаленью, Наталья Дмитриевна принимает в этом процессе активное участие. Очень вероятно, искренне. Однако жизнь неизбежно опрокидывает фейки и вряд ли сейчас кого-нибудь проймешь лозунгами “Главное, чтобы не было войны!” или “Злобные американцы хотят превратить нас в рабов!”

Двадцать первый век открыл новую реальность для человечества, в значительной степени – зловещую, и, к сожаленью, пандемия коронавируса – это не конец, а только начало предстоящих бед.

Так что, друзья, давайте посмотрим кино книгу “Вдова героя” и раз и навсегда перевернем эту страницу отечественной истории.

Н.Германов Интернет-газета „Континент“

Немцы многое поняли только через 30 лет после воссоединения

Какими радикальными были изменения для немцев, мы начинаем понимать только сейчас, спустя 30 лет после воссоединения Германии. И этот опыт сегодня очень важен, считает Линда Фиреке.

Представьте себе, что вся ваша жизнь внезапно изменилась. У вас больше нет работы. Ваша квалификация никому не нужна. Ценности внезапно стали другими. Друзья уехали, потому что там, где они жили, больше нет рабочих мест и перспективы. Ваша сеть социальных контактов разрушилась.

В эти дни я часто задаю себе вопрос, как бы на меня повлияли такие перемены? Моему отцу было 37 лет, когда 3 октября 1990 года произошло воссоединение Германии. До этого он был физиком и работал на сталелитейном предприятии в бывшей ГДР. После – так никогда больше и не смог найти подходящую работу.

В каждой семье из Восточной

Германии есть подобная история. Я считаю, что мы только сейчас начинаем по-настоящему осознавать, какими радикальными были перемены после воссоединения страны для людей в Восточной Германии. В каждой семье с востока страны есть истории о том, как мужчины и женщины остались без работы, были вынуждены много раз переучиваться, чтобы получить необходимую квалификацию, ехать на запад Германии, чтобы найти там работу. Или же о том, как они остались без работы и заливали пустоту алкоголем. А также истории о нас – детях, взрослых в системе, в которой наши родители не имели никаких социальных связей и не могли нам ничем помочь.

После воссоединения Германии рождаемость на востоке страны упала на 50 процентов. Это число, которое меня всегда шокирует. Такого не было ни после Первой, ни после Второй мировой войны. И несмотря на это, поли-

тики долгое время делали вид, что все это – лишь вопрос времени, что различия между востоком и западом Германии скоро исчезнут. Но они не исчезают – несмотря на 1,6 триллиона евро государственной помощи, потраченной на развитие восточных земель Германии.

До сих пор, глядя на цифры, можно видеть, где восток, а где запад. Жители восточных земель Германии все еще зарабатывают на 17 процентов меньше, чем в западных. Моя мать 43 года работает учительницей. Но ее пенсия будет значительно меньше, чем пенсия ее коллег на западе Германии. Я считаю, что это несправедливо. В том числе и для моего поколения, которое по этой причине может рассчитывать на меньшую финансовую поддержку со стороны родителей.

Почти нет восточных немцев на руководящих постах.

Ошеломляющими я считаю и эти цифры: восточных немцев

(Окончание на стр.7)

Здравствуйте, доктор «Айболит»

(Продолжение. Начало на стр. 6)

ние. В 1912 г в Вильно приехал Корней Чуковский и там познакомился с Ц. Шабадом. Вот какую запись для потомков оставил автор «Доктора Айболита»: «Был это самый добрый человек, какого я только знал в жизни. Он лечил детей бедняков бесплатно. Придет бывало к нему худенькая девочка, он говорит ей: «Ты хочешь, чтобы я тебе выписал рецепт? Нет, тебе поможет молоко, приходи ко мне каждое утро, и ты получишь два стакана молока». И к нему приходили. Это был не единичный случай с пришедшей к доктору девочкой. С «подачи» доктора Шабада в Вильно была организована акция, которая так и называлась «Капля молока». Это значило, что малоимущим евреям, у которых были грудные дети, бесплатно выдавались еда и одежда. В Первую мировую войну в течение трех лет Цемах Шабад – военврач на фронте. После возвращения с войны он, кроме своей основной работы, стал редактировать медицинский журнал и проводил огромную работу по обучению жителей города правилам гигиены именно потому, что с самого начала своей врачебной практики столкнулся с ужасной беспросветной нищетой в кварталах бедноты. «Опрятность – основа выживания» – эту формулу доктора Шабада жители Вильно знали наизусть. Кроме того он организовал «Общество здоровья», которое существовало в городе очень много лет. Для оказания помощи беженцам, оставшимся без средств во время Первой мировой войны, он с риском для жизни, привозил из Петрограда большие суммы денег для благотворительных пожертвований. Кроме врачебной практики, доктор Ц. Шабад – один из активнейших участников еврейского движения в Вильно, один из основателей партии «Идише фольскпартей». В 1919 г он был избран в городской муниципалитет, с 1928 по 1930 г избран в Польский сейм от Блока национальностей (украинцев, евреев, немцев

и белоруссов Польши). Цемах Шабад публиковал свои статьи и книги на русском, немецком и польском языках, он автор книг по медицине, по вопросам миграции человечества. Он был вице – президентом Медицинского общества Еврейского научного института. Он общался с Альбертом Эйнштейном, другими известными учеными и политическими деятелями. Вот как пишет о нём журналистка Далия Эпштейн: «Это был без преувеличения герой местного населения. Все знали доктора Шабада, и слава его выходила за пределы Вильно. Если люди встречались за границей, они, как правило, интересовались жизнью доктора Шабада». В эти же годы им завладела идея подъема национального самосознания еврейского народа и возрождения культуры идиш. Здесь уместно сказать, что на рубеже 19 – 20 веков Вильно называли литовским Иерусалимом, еврейское население города составляло 40% от числа жителей. Цемах Шабад занялся углубленным изучением языка, стал выпускать газету на идиш «Народное здоровье», первый номер которой вышел в 1923г. Под его руководством вышло двести выпусков газеты. Живущий ныне журналист Щупакас, изучающий жизнь и деятельность доктора Шабада, пишет: «Его деятельность ознаменовалась триумфом в области социальной медицины на всей территории Литвы – от крупных городов до маленьких еврейских местечек. Шабад организовал сбор данных медицинской статистики и санитарных условий еврейского населения. Под его руководством были изданы памятки для профилактики инфекционных заболеваний, открыты поликлиники для взрослых и детей, консультации для беременных и кормящих женщин, младенцев, молочные кухни. Особым вниманием были окружены дети, их здоровье». Важнейшим делом жизни стала работа о просвещении. Он настаивал на увеличении количества светских

школ, возглавлял правление общества распространения просвещения среди евреев, участвовал в деятельности Еврейского историко-географического общества. Благодаря его организаторским способностям был создан Еврейский музей, в котором были собраны материалы, представляющие огромную ценность. Он был одним из организаторов «Идишской научной организации», целью которой были исследования идиш, литературы и фольклора на «мамэ лошн», а также еврейской истории и культуры. Одно время он был председателем правления еврейской общины, но и после переизбрания оставался активным её членом. Можно без конца перечислять список его добрых дел. Но самое главное дело доктора Цемаха Шабада – это приходиться на помощь людям. Далия Эпштейн так пишет о нем: «Лучшая его доброта покоряла буквально всех. Детвора сама спешила к нему. Многие считали бескорыстность его чудачеством, но истина в том, что лучшей наградой за добрые дела служит сам факт их свершения, и любое доброе дело, даже самое маленькое, важнее всех великих побуждений». Доктор Шабад работал до 70-ти лет. Проводя операцию в городской больнице Вильно, он случайно порезал палец, что привело к заражению крови. Спасать Доктора (с большой буквы написано не случайно), увы, не удалось. В морозный январский день 1935 года проводить доктора Цемаха Шабада в последний путь вышел чуть ли не весь город. По свидетельствам очевидцев, не менее тридцати тысяч человек скорбно шествовали за гробом. В этот день в Вильно не работали государственные учреждения и торговые предприятия. Уже через год на территории больницы, где работал неутомимый доктор, ему был установлен первый памятник. В начале Второй мировой войны сторож больницы

Как Вам в Германии?

Есть такой очень старый анекдот. Встречаются два приятеля:

— Ну что, ты уже, наконец, женился, или всё также сам себе стираешь, готовишь и моешь полы?

— Ты знаешь — и то, и другое!

Эмиграция — это, конечно, не женьба. Это значительно хуже, значительно тяжелее. Потому что женимся мы молодыми, и у нас есть время привыкнуть к «прелестям» семейной жизни. А в эмиграцию мы «попали» в таком возрасте, когда привыкать к её «прелестям» времени уже не осталось. Я имею в виду именно тех, кому так времени не очень много осталось. Если Вы подумали, не дай Б-г, что я жалею о том, что уехал «оттуда» и приехал «сюда», то это не так. Какой смысл, спрошу я Вас, жалеть о том, что женился, когда уже выросли внуки?

И какой смысл жалеть об эмиграции, спрашиваю я себя, когда мы все уже «здесь»?

Но если Вы спросите нас с женой: что изменилось в нашей жизни с приездом в Германию, то мы дружно ответим Вам приблизительно так же, как в том старом анекдоте. И это будет чистой правдой. С некоторыми улучшениями, но и с некоторыми ухудшениями — то же. Судите сами.

Там мы не были богатыми, но мы и не голодали. Потому что, если у тебя есть не только высшее образование, но ещё и немного мозгов и пара рук, то твоя семья уже не сидит на одном хлебе. Здесь мы тоже не едим один хлеб, хотя и диплом, и голова, и даже руки наши здесь нужны, как в огороде пианино.

Жена целыми днями стоит у плиты, а я ей помогаю. Она и там от плиты не отходила. Вы думаете: мы так много едим? Не больше, чем раньше. Но кушать всё-таки надо. И не только нам с женой. Если «там» жене нужно было приготовить обед и внуку, который со школы идёт не к маме, которая целый день на работе, а к бабушке, которая целый день стоит у плиты, то «здесь» нужно готовить обед тому

Страница поэзии и прозы

же внуку, который из гимназии идёт не домой к маме, которая всё равно целый день на работе, а к бабушке, которая всё равно целыми днями стоит у плиты.

«Здесь» в магазинах есть любые соленья и варенья, но жена это делает вкуснее и дешевле — как и «там». «Там» мы смотрели русское телевидение и разговаривали друг с другом и со знакомыми по-русски. А «здесь»? И совсем не потому, что нам не нравится немецкий язык. Скорее мы ему не нравимся и уже не понравимся. «Здесь» я имею возможность посещать синагогу. «Там» тоже уже открылись синагоги, и я мог бы ходить и молиться за своих детей и внуков. «Там» я больше всего любил свою семью и не очень любил власть. И «здесь» я не меньше люблю своих детей и внуков и не очень люблю правительство. Там мне всё давали партия и родное правительство. Правда, этого «всего» всегда не хватало. Здесь нам всё даёт не родное правительство, но и тут нам на всё не хватает, потому что «всё» — это неизвестно сколько.

Моя жена «там» была больше недовольна мной, чем довольна. Думаете, «здесь» что-то в ней поменялось?

Я думаю, примеров довольно.

Так что Вы можете мне возразить? Что, у Вас всё по-другому? Я рад за Вас, если это так. Но можно мне немного посомневаться?

В.Тарантул

Можно...

Можно долго жить,

а можно—много.

Можно не по возрасту стареть.

Можно о туман поранить ногу,

Но нельзя не жить и умереть.

Можно жить мечтою

вместо хлеба,

Можно лишь в стихах

тебя любить,

Можно вверх смотреть,

не видя неба,

Можно, можно, но зачем так жить?

Можно и любить, и ненавидеть,
В лес весенний заходить,
как в храм,
И бывать лишь на себя в обиде,
Вот за это я и жизнь отдам.

Кто мы

Кто мы - и лиц, и имён

разнородье?

Есть даже негры в нашей породе.
Всех языков вавилонская помесь.
Дом наш - планета, наш Бог-
наша совесть.

Мы разлетались рваным туманом
В рабство, в изгнание в разные
страны.

Тысячи лет - нет спокойной
минуты

Жертвам-виновникам мора и
смуты.

Всюду гонимы, всеми презренны,
Символ стяжательства, подлой
измены.

Пепел костров серебрил наши
кудри,

Ужас погромов в глазах наших
мудрых.

Нас истребляли веками без меры,
Нас заставляли менять нашу веру,
Над нами смеялись, над нами
глумились-

Мы выживали, рожали, молились.
Нас называют дружным народом-
Я был не раз своими же продан.

Нас заклемили трусостью
мерзкой-

А сколько среди нас и храбрых, и
дерзких.

Разные мы—все разные люди.
Бог лишь один простит иль осудит.
Всем непонятна наша дорога—
К счастью ли, к мукам ли - всё
равно к Богу.

Мы нареклися народом
избранным-

Избранность наша нас мучит и
ранит.

Нас собирают в святом Израиле,
Мы же с чужбиной расстаться не
в силе.

Мы- торгоши, мудрецы и поэты-
Соль и проклятие целой планеты.
Всех удивляем судьбою своею.
Кто мы такие? Мы с вами - евреи.

В.Тарантул

Тает вечная мерзлота, всвязи с этим оживают древние вирусы и бактерии, находящиеся веками в замороженном состоянии. Отразится ли это

на здоровье людей?

хних слоях мерзлоты (в сухой почве, в аэробных условиях) и образование метана в нижних слоях мерзлоты (в переувлажнённой почве, вследствие анаэробного гниения). Выброс в атмосферу значительного количества этих парниковых газов ещё более увеличивает глобальное потепление.

В толще вечной мерзлоты имеются все условия для сохранения микроорганизмов. В ней они могут находиться в спящем состоянии в течение многих тысячелетий. Таяние вечной мерзлоты создаёт возможность выхода из неё в окружающую среду различных микроорганизмов, в том числе, и патогенных (болезнетворных). Пока ещё трудно оценить какие масштабы опасности для здоровья людей может нести этот процесс.

В 1992 и 2015 годах специалисты Центра вирусологии Университета Небраски-Линкольна и Университета Огайо пробурили пласты вечной мерзлоты в Тибете возрастом 15 тысяч и 520 тысяч лет. Учёным удалось обнаружить 33 вируса, из которых 28 были ранее неизвестны науке. Французские исследователи в 2007 году в толще вечной мерзлоты нашли микроорганизмы возрастом до 500 000 лет в спящем состоянии. В 2018 году российские учёные обнаружили в недрах Мамонтовой горы в Якутии бактерии возрастом 3,5 миллиона лет. По мнению специалистов, возраст отдельных таких микроорганизмов может составлять около 250 миллионов лет. Подобные бактерии были обнаружены в штате Нью-Мексико (США). Они хорошо сохранились внутри соляных кристаллов. После того, как их поместили в сосуд с питательными веществами, они ожили.

В 2014 году в сибирской вечной мерзлоте французские учёные нашли вирус *Pithovirus sibericu*, относящийся к классу гигантских вирусов, его возраст составлял 30 ты-

сеч лет. Они создали для него оптимальные условия существования и вернули его к активной жизни.

На полуострове Ямал, расположенном на севере Западной Сибири, на территории Ямало-Ненецкого автономного округа в 2016 году возникла *ёа аѳі ъ ѳ ёа ѳёаёѳѳѳ ё ѳаѳ*. / “Сибирская язва (карбункул злокачественный, *Anthrax*; др.-греч. — «уголь, карбункул») — особо опасная инфекционная болезнь сельскохозяйственных и диких животных всех видов, а также человека, вызываемая бактерией *Bacillus anthracis*.” Википедия / При этом было инфицировано 2650 северных оленей. Вследствие контакта с заражёнными животными сибирской язвой заболели 36 человек, болезнь у одного из них закончилась летальным исходом. Вспышка инфекции была спровоцирована аномально высокой температурой до +35°C в округе, вызвавшей таяние вечной мерзлоты. В оттаявших пластах почвы была найдена туша оленя, заражённого сибирской язвой. Благодаря проведенному комплексу противоэпидемических мероприятий очаг сибирской язвы в короткий срок был локализован и была предотвращена угроза её распространения.

Можно предположить, что в толще замёрзшей почвы кроме животных скрываются также трупы древних людей, умерших от различных болезней. Поэтому из-за глобального потепления и таяния вечной мерзлоты не исключается вероятность возникновения и других инфекционных заболеваний.

Следует отметить, что таяние вечной мерзлоты может привести к потокам, оползням, эрозии почв. Глобальное потепление может обусловить уменьшение несущей способности грунта, потерю стабильности фундамента, нарушение устойчивости зданий, сооружений и предприя-

тий, построенных на территории вечной мерзлоты и тем самими представлять опасность для инфраструктуры ряда северных городов. По оценке специалистов “...48-87% современной панарктической инфраструктуры расположено в областях, где вечная мерзлота у поверхности будет подвержена таянию к середине века. К 2050 году одна треть Арктики будет относиться к высоко-рискованной окружающей среде.” Таяние вечной мерзлоты в Арктике может нанести ущерб мировой экономике почти в 70 триллионов долларов.

“Изменение климата уже не является проблемой на долгую перспективу. Мы уже предстали перед глобальным климатическим кризисом. Точка невозврата уже не за горизонтом — она в поле нашего зрения и стремительно мчится в нашу сторону”, — сказал Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций Антониу Гутереш. Он обратился ко всем государствам с призывом противостоять изменению климата на нашей планете, остановить глобальное потепление. Над решением этой актуальной серьезнейшей проблемы активно работают коллективы учёных в различных регионах мира.

Для координации совместных усилий многих государств по смягчению изменений климата в 1997 году был заключён международный договор “Киотский протокол”, к которому присоединились 192 страны, а в 2015 году было подписано “Парижское соглашение по климату”, которое подписали 175 стран. “Все-го за прошедшие годы было проведено более 20 международных конференций стран-участниц Рамочной конвенции ООН об изменении климата”. Сегодня во многих странах на государственном уровне планируется и осуществляется целый ряд перспективных мероприятий в различных сферах жизни для улучшения экологической ситуации.

Марк Цванг

Ведущий конструктор ОКБ <<Импульс>> Владимир Ефремов умер внезапно.

Ведущий конструктор ОКБ <<Импульс>> Владимир Ефремов умер внезапно. Зашелся в кашле, опустился на диван и затих. Родственники поначалу не поняли, что случилось ужасное. Подумали, что присел отдохнуть. Наталья первой вышла из оцепенения. Тронула брата за плечо: Володя, что с тобой? Ефремов бессильно завалился на бок. Наталья попыталась нащупать пульс. Сердце не билось! Она стала делать искусственное дыхание, но брат не дышал. Наталья, сама медик, знала, что шансы на спасение уменьшаются с каждой минутой. Попыталась <<завести>> сердце, массируя грудь. Заканчивалась восьмая минута, когда ее ладони ощутили слабый ответный толчок. Сердце включилось. Владимир Григорьевич задышал сам. - Живой! - обняла его сестра. - Мы думали, что ты умер. Что уже все, конец! - Конца нет, - прошептал Владимир Григорьевич. - Там тоже жизнь. Но другая. Лучше... Владимир Григорьевич записал пережитое во время клинической смерти во всех подробностях. Его свидетельства бесценны. Это первое научное исследование загробной жизни ученым, который сам пережил смерть. Свои наблюдения Владимир Григорьевич опубликовал в журнале <<Научно-технические ведомости Санкт-Петербургского государственного технического университета>>, а затем рассказал о них на научном конгрессе. Его доклад о загробной жизни стал сенсацией. - Придумать такое невозможно! - заявил профессор Анатолий Смирнов, глава Международного клуба ученых. *Репутация Владимира Ефремова в научных кругах безупречна.* Он крупный специалист в области искусственного интеллекта, долгое время работал в ОКБ <<Импульс>>. Уча-

ствовал в запуске Гагарина, внес вклад в разработку новейших ракетных систем. Четырежды его научный коллектив получал Государственную премию. До своей клинической смерти считал себя абсолютным атеистом, - рассказывает Владимир Григорьевич. - Доверял только фактам. Все рассуждения о загробной жизни считал религиозным дурманом. Честно говоря, о смерти тогда не думал. Дел на службе было столько, что и за десять жизней не расхлебать. Даже лечиться было некогда - сердце шалило, хронический бронхит замучил, прочие хвори досаждали. 12 марта в доме сестры, Натальи Григорьевны, у меня случился приступ кашля. Почувствовал, что задыхаюсь. Легкие не слушались меня, пытался сделать вдох - и не мог! Тело стало ватным, сердце остановилось. Из легких с хрипом и пеной вышел последний воздух. В мозгу промелькнула мысль, что это последняя секунда моей жизни. Но сознание почему-то не отключилось. Вдруг появилось ощущение необычайной легкости. У меня уже ничего не болело - ни горло, ни сердце, ни желудок. Так комфортно чувствовал себя только в детстве. Не ощущал своего тела и не видел его. Но со мной были все мои чувства и воспоминания. Я летел куда-то по гигантской трубе. Ощущения полета оказались знакомыми - подобное случалось прежде во сне. Мысленно попытался замедлить полет, поменять его направление. Получилось! Ужаса и страха не было. Только блаженство. Попытался проанализировать происходящее. Выводы пришли мгновенно. Мир, в который попал, существует. Я мыслю, следовательно, тоже существую. И мое мышление обладает свойством причинности, раз

оно может менять направление и скорость моего полета. Труба - Все было свежо, ярко и интересно, - продолжает свой рассказ Владимир Григорьевич. - Мое сознание работало совершенно иначе, чем прежде. Оно охватывало все сразу одновременно, для него не существовало ни времени, ни расстояний. Я любовался окружающим миром. Он был словно свернут в трубу. Солнца не видел, всюду ровный свет, не отбрасывающий теней. На стенках трубы видны какие-то неоднородные структуры, напоминающие рельеф. Нельзя было определить, где верх, а где низ. Попытался запоминать местность, над которой пролетал. - Это было похоже на какие-то горы. Ландшафт запоминался безо всякого труда, объем моей памяти был поистине бездонным. Попробовал вернуться в то место, над которым уже пролетел, мысленно представив его. Все вышло! Это было похоже на телепортацию. Телевизор. - Пришла шальная мысль, - продолжает свое повествование Ефремов. - До какой степени можно влиять на окружающий мир? И нельзя ли вернуться в свою прошлую жизнь? Мысленно представил старый сломанный телевизор из своей квартиры. И увидел его сразу со всех сторон. Я откуда-то знал о нем все. Как и где он был сконструирован. Знал, где была добыта руда, из которой выплавляли металлы, которые использованы в конструкции. Знал, какой сталевар это делал. Знал, что он женат, что у него проблемы с тещей. Видел все связанное с этим телевизором глобально, осознавая каждую мелочь. И точно знал, какая деталь неисправна. Потом, когда меня реанимировали, поменял тот транзистор Т-350 и телевизор заработал. (Окончание на стр.13)



23 сентября 2020г председатель европейской комиссии по вопросам миграционной политики ЕС

Урсула фон дер Ляйен обнародовала новую концепцию по вопросам миграционной политики ЕС. Европейская комиссия намерена преодолеть блокаду в реформировании политики в отношении беженцев, ускорив рассмотрение ходатайств о предоставлении убежища, одновременно расширив высылку мигрантов, которым отказано в статусе беженцев. Страны — члены Евросоюза будут иметь возможность содействовать в деле выдворения беженцев, вместо того, чтобы принимать их на место жительства по квотам. Из новой концепции следует, что если не удастся выслать отвергнутых эмигрантов в страны их происхождения по истечении восьми месяцев, то государства, участвующие в этой опции, должны будут разместить их на своей территории. Фон дер Ляйен призвала страны ЕС не препятствовать предлагаемым реформам, подчеркнув, что ЕС сейчас нуждается не в кризисных решениях, а в долгосрочном урегулировании проблемы приема и распределения беженцев. С кульминации миграционного кризиса в 2015 г Евросоюзу не удаётся реформировать законодательство о предоставлении убежища. Основные проблемы всегда вызывал пункт о распределении мигрантов по государствам — членам ЕС, с целью разгрузки Италии и Греции, куда прибывает основная масса беженцев. Восточно — европейские страны, такие как Венгрия и Польша, категорически отказываются в настоящее время принимать беженцев по квотам.

Haar Studio L'actuel.

Уважаемые дамы и господа!

Мы предлагаем вам следующие услуги:

- мужские, женские и детские стрижки
- химические завивки
- мелирование, тонирование волос
- окраска волос
- наращивание цветных прядей волос с аксессуарами (камни Сваровски)
- уход и лечение волос профессиональными продуктами на натуральной основе
- модельные стрижки и укладки волос
- татуировочные стрижки волос по предлагаемым шаблонам
- повседневные, вечерние и свадебные причёски
- окрашивание бровей и ресниц

Новая технология: стрижка волос горячими ножницами

Для выполнения работ используем продукты профессиональной фирмы «Wella»

Работы выполняет дипломированный мастер

Людмила Кузовлева

Наш адрес: **Trier, Treviris Passage 15,**
тел. **0651-436-16-09**

Часы работы: **вторник - пятница с 9 до 18 часов**
Суббота с 9 до 15 часов,
понедельник — по договорённости.

Salon "Viktoriya's Nails"

Уважаемые дамы и господа!

Наш салон предлагает Вам следующие услуги:

- *наращивание ногтей*
- *коррекция искусственных ногтей*
- *педикюр гигиенический по русской методике (от 25 Евро)*
- *"Spa" педикюр - по американской методике*
- *маникюр гигиенический*
- *"Spa" маникюр - по американской методике (от 25 Евро)*
- *Свадебный и праздничный дизайн ногтей, роспись ногтей.*
- *"Galvanic-Spa" омолаживающая программа для лица*

Продажа косметики по уходу за руками и ногами от профессиональных фирм.

Работы выполняет мастер высшей квалификации, участница европейских конкурсов по наращиванию и дизайну ногтей Виктория Федосова.

Цены приемлемые, ежемесячно - различные скидки

Ждем Вас в нашем салоне по адресу: Treviris-Passage 54290 Trier

Тел.: 0651-4368249

Часы работы: понедельник - пятница 10:00 - 19:00

суббота 9:00 - 15:00



Просто анекдот

☺ ☺ ☺

Муж говорит жене: — Дорогая, я пригласил сегодня вечером приятеля поужинать с нами. — Пригласил?! Нет, вы только посмотрите на него! У ребенка сопли, у меня стирка, в доме жрать нечего, в квартире грязь — а он пригласил! — Вот именно! Он мой лучший друг, и я хочу его спасти. — Спасти? От чего?! — Он в последнее время стал подумывать о женитьбе.

☺ ☺ ☺

Как ты относишься к храпящим мужчинам?

— А ты что, храпишь?

— А ты что, спать со мной собралась?

☺ ☺ ☺

Расскажи теперь, почему ты обиделась?

— Ты хотел меня ударить.

— Да я ни разу в жизни руку на девушку не поднял! С чего ты взяла?!

— Я бы на твоём месте ударила.

☺ ☺ ☺

Встречаются два еврея.

— Куда бежишь?

— Домой, я боюсь, что Абрам ночует у моей жены.

— Так ведь на дворе, день.

— О, вы не знаете Абрама, он может и днем переночевать.

☺ ☺ ☺

— Фима, и где ты познакомился с такой девушкой?

— Как где? На Дерибасовской, под фонарем!

— И шо, фонарь тогда не работал?

☺ ☺ ☺

Как вы относитесь к здоровому образу жизни?

— Хожу курить в сквер. Там воздух чище.

☺ ☺ ☺

— Место рождения?

— Город Горький. — Место жи-

тельства? — Нижний Новгород.

+— Причина переезда?

☺ ☺ ☺

— Мендель, за шо ты сидел?

— Да ни за шо... Откуда мне было знать, шо Америка выпускает такие же доллары, как я...

☺ ☺ ☺

Жена мужу: - Вот и декабрь. Новый Год скоро, пора от хлама избавляться.

Муж:- Я не уйду

☺ ☺ ☺

— Сарочка, вы таки спите с Яшей?

— Ой, не выдумывайте, мы дружим.

— Вы так громко дружите, что об этом знает уже вся Молдаванка.

☺ ☺ ☺

— Сара, сколько Вы весите?

— В очках — сто двадцать килограммов.

— А без очков?

— А без очков — я не вижу весы.

☺ ☺ ☺

Теща начинает ругань с зятем.

Зять, кивая на висящее на стене ружье:

— Мама, прошу, не доводите этот спектакль до третьего акта.

☺ ☺ ☺

На кухне Сара всегда очень легко снимала стресс. Например, доставала курицу, называла ее Лёвой, отрезала всё, что хочется, и медленно опускала в кипяток.

☺ ☺ ☺

— Слушай, Сара, а твой муж курит?

— Да, Рая, только после секса.

— А как же здоровье?

— Ой, я тебя умоляю, две-три сигареты в год? И шо ему будет?

☺ ☺ ☺

— Лева, а как вы думаете, почему у Пушкина кот ученый все-таки сидит на цепи?

— Я думаю, Моня, если он ученый, то цепь для того, чтобы он не эмигрировал.

☺ ☺ ☺

— Марк Соломонович, Ви такой странный! Зачем Ви размешиваете чай правой рукой?

— А шо, надо левой?

— Надо ложечкой.

☺ ☺ ☺

— Йося! Шо ты себе позволяешь?

— А шо такое, Фирочка?

— Немедленно начни позволять себе больше!

☺ ☺ ☺

Одесса. Объявление на газетном киоске:

«Ушла на обед. Буду, когда вернусь»

☺ ☺ ☺

На передаче «Самый умный» на вопрос, что лишнее среди слов — морковь, лук, картошка, и «Лексус» — пятиклассник Изя ответил: «Морковь, лук, картошка».

☺ ☺ ☺

— Абрам, вы не одолжите мне 10 рублей до среды?

— А оно мне надо? Я и так плохо сплю!

☺ ☺ ☺

— Абрам, ты хоть раз говорил Саре всё, что ты о ней думаешь?

— Говорил... Хочешь, шрамы на голове покажу?

Зуд мудрости

äëÿ î àëä.

■ Женщины вдохновляют мужчин на великие подвиги, но не оставляют времени для их исполнения.

■ Невежество чаще рождает уверенность, нежели знание.

■ Не стремись знать все, чтобы не стать во всем невеждой.

■ Незнание — не довод. Невежество — не аргумент.

■ Чем мудрее становится человек, тем меньше он находит поводов

■ Красота для женщин становится проблемой только в двух случаях: когда ее нет, и когда нет ничего кроме красоты.

■ Свойство старости делать острее шипы и бледнее цветы жизни.

■ Трагедия старости не в том, что ты стар, а в том, что не молод.

■ В делах спорных суждения различны, но истина всегда одна.